



2026/96

16.1.2026.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2026/96

od 15. siječnja 2026.

o odobrenju eteričnog ulja sjemenki celera dobivenog od *Apium graveolens* L. i eteričnog ulja kima dobivenog od *Carum carvi* L. kao dodataka hrani za određene životinjske vrste

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o dodacima hrani za životinje ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 9. stavak 2. i članak 10. stavak 5.,

budući da:

- (1) Uredbom (EZ) br. 1831/2003 propisano je odobravanje dodataka hrani za životinje te osnove i postupci za izdavanje odobrenja. Člankom 10. stavkom 2. te uredbe propisana je ponovna procjena dodataka odobrenih u skladu s Direktivom Vijeća 70/524/EEZ ⁽²⁾.
- (2) Tvari eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. odobrene su bez vremenskog ograničenja u skladu s Direktivom 70/524/EEZ kao dodaci hrani za životinje za sve životinjske vrste. Te su tvari nakon toga unesene u registar dodataka hrani za životinje kao postojeći proizvodi u skladu s člankom 10. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 1831/2003.
- (3) U skladu s člankom 10. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 u vezi s njezinim člankom 7. podnesen je zahtjev za odobrenje eteričnog ulja sjemenki celera dobivenog od *Apium graveolens* L. i eteričnog ulja kima dobivenog od *Carum carvi* L. kao dodataka hrani za životinje za sve životinjske vrste i njihovo razvrstavanje u kategoriju dodataka „osjetilni dodaci”, funkcionalnu skupinu „aromatske tvari”. Uz zahtjev su priloženi podaci i dokumenti propisani člankom 7. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1831/2003.
- (4) Podnositelj zahtjeva zatražio je da se ti dodaci odobre i za upotrebu u vodi za piće. Međutim, Uredbom (EZ) br. 1831/2003 nije dopušteno odobravanje „aromatskih tvari” za upotrebu u vodi za piće. Stoga ne bi trebalo dopustiti upotrebu tih dodataka u vodi za piće.
- (5) Europska agencija za sigurnost hrane („Agencija”) u svojim je mišljenjima od 27. lipnja 2024. ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ zaključila da eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. ne izazivaju zabrinutost do određenih maksimalnih koncentracija utvrđenih za pojedinačne vrste. Međutim, nije se mogao donijeti zaključak za mačke, ukrasne ribe i druge vrste. Osim toga, zaključila je da je eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. sigurno za potrošače te se ne očekuje da će predstavljati rizik za okoliš pri upotrebi u predloženim količinama u hrani za životinje. Agencija je također utvrdila da je eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. sigurno za potrošače i okoliš pri upotrebi u predloženim količinama u hrani za životinje. Nadalje je zaključila da bi za eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. trebalo smatrati da nadražuju kožu i oči te uzrokuju preosjetljivost kože i dišnih organa. Osim toga, Agencija je zaključila da, s obzirom na to da su eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. općepoznati kao tvari koje daju aromu hrani i da bi njihova funkcija u hrani za životinje u osnovi bila ista kao u hrani, nisu potrebni dodatni dokazi o učinkovitosti. Isto tako, potvrdila je izvješće o metodi analize dodataka hrani za životinje u hrani za životinje koje je dostavio referentni laboratorij osnovan Uredbom (EZ) br. 1831/2003.

⁽¹⁾ SL L 268, 18.10.2003., str. 29., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/1831/oj>.

⁽²⁾ Direktiva Vijeća 70/524/EEZ od 23. studenog 1970. o dodacima hrani za životinje (SL L 270, 14.12.1970., str. 1., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1970/524/oj>).

⁽³⁾ EFSA Journal, 22(7), e8907. <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.8907>.

⁽⁴⁾ EFSA Journal, 22(7), e8906. <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2024.8906>.

- (6) Podnositelj zahtjeva potom je povukao zahtjev za odobrenje eteričnog ulja sjemenki celera dobivenog od *Apium graveolens* L. i eteričnog ulja kima dobivenog od *Carum carvi* L. za sve životinjske vrste i kategorije osim purana za tov, pilića za tov i manje zastupljenih vrsta peradi za tov, sve peradi uzgajane za nesenje ili rasplod, ukrasnih ptica, sve peradi za nesenje ili rasplod, svinja za tov, svinja za tov manje zastupljenih vrsta iz porodice Suidae, prasadi (odbijene i sisajuće) svih vrsta iz porodice Suidae, svih vrsta iz porodice Suidae za rasplod, teladi za tov, ovaca i koza, goveda za tov, ostalih preživača za tov i svih drugih preživača, vrsta iz porodice Camelidae za tov i svih drugih vrsta iz porodice Camelidae, vrsta iz porodica Equidae i Leporidae, salmonida, manje zastupljenih vrsta riba i pasa.
- (7) S obzirom na navedeno Komisija smatra da eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. ispunjavaju uvjete iz članka 5. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 u pogledu purana za tov, pilića za tov i manje zastupljenih vrsta peradi za tov, sve peradi uzgajane za nesenje ili rasplod, ukrasnih ptica, sve peradi za nesenje ili rasplod, svinja za tov, svinja za tov manje zastupljenih vrsta iz porodice Suidae, prasadi (odbijene i sisajuće) svih vrsta iz porodice Suidae, svih vrsta iz porodice Suidae za rasplod, teladi za tov, ovaca i koza, goveda za tov, ostalih preživača za tov i svih drugih preživača, vrsta iz porodice Camelidae za tov i svih drugih vrsta iz porodice Camelidae, vrsta iz porodica Equidae i Leporidae, salmonida, manje zastupljenih vrsta riba i pasa. U skladu s tim, trebalo bi odobriti upotrebu tih dodataka kako je navedeno u Prilogu ovoj Uredbi.
- (8) Za eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. Komisija smatra da je zbog prisutnosti zabrinjavajućih tvari, peril-aldehida i furokumarina, potrebno utvrditi najveću dopuštenu količinu dodatka u potpunoj krmnoj smjesi te da je mješavina eteričnog ulja sjemenki celera dobivenog od *Apium graveolens* L. s drugim botaničkim dodacima dopuštena pod uvjetom da razine peril-aldehida i furokumarina u krmivima i krmnim smjesama ostanu ispod razina koje bi nastale pri upotrebi jednog dodatka u najvećoj dopuštenoj količini ili preporučenoj količini za relevantnu životinjsku vrstu ili kategoriju. Za eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. Komisija smatra da je zbog prisutnosti zabrinjavajuće tvari, peril-aldehida, potrebno utvrditi najveću dopuštenu količinu dodatka u potpunoj krmnoj smjesi te da je mješavina eteričnog ulja kima dobivenog od *Carum carvi* L. s drugim botaničkim dodacima dopuštena pod uvjetom da su razine peril-aldehida u krmivima i krmnim smjesama ispod razina koje bi nastale pri upotrebi jednog dodatka u najvećoj dopuštenoj količini ili preporučenoj količini za relevantnu životinjsku vrstu ili kategoriju. Osim toga, Komisija smatra da bi trebalo poduzeti odgovarajuće mjere zaštite kako bi se spriječili štetni učinci na zdravlje korisnikâ tog dodatka.
- (9) Na temelju članka 10. stavka 5. Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Komisija je obvezna donijeti uredbu o povlačenju s tržišta dodataka hrani za životinje za koje nisu podneseni zahtjevi do roka utvrđenog u članku 10. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1831/2003. Slično tome, trebalo bi donijeti uredbu o dodacima hrani za životinje za koje je zahtjev podnesen, ali je nakon toga povučen.
- (10) U slučaju dodataka hrani za životinje za koje je zahtjev povučen za određene životinjske vrste ili kategorije, povlačenje s tržišta trebalo bi se odnositi samo na te životinjske vrste ili kategorije.
- (11) Stoga bi eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. trebalo povući s tržišta za životinjske vrste i kategorije koje nisu predmet odobrenja izdanog ovom Uredbom.
- (12) Budući da ne postoje sigurnosni razlozi zbog kojih bi izmjene uvjeta odobrenja za predmetne tvari bilo potrebno odmah primjenjivati, primjereno je zainteresiranim stranama omogućiti prijelazno razdoblje kako bi se pripremile za ispunjavanje novih zahtjeva koji proizlaze iz odobrenja.
- (13) Osim toga, ako se dodaci hrani za životinje povlače s tržišta, primjereno je odobriti i prijelazno razdoblje tijekom kojeg se mogu potrošiti postojeće zalihe dodataka, premiksa, krmiva i krmnih smjesa koji su proizvedeni s tim dodacima i za životinjske vrste i kategorije koje nisu obuhvaćene odobrenjem izdanim ovom Uredbom, kako bi se zainteresiranim stranama omogućilo da se prilagode obvezi povlačenja tih proizvoda s tržišta.
- (14) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Odobrenje

Tvari navedene u Prilogu, koje pripadaju kategoriji dodataka „osjetilni dodaci” i funkcionalnoj skupini „aromatske tvari”, odobravaju se kao dodaci hrani za životinje pod uvjetima utvrđenima u Prilogu.

Članak 2.

Povlačenje s tržišta

Dodaci hrani za životinje eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L., kako su odobreni u skladu s Direktivom 70/524/EEZ, povlače se s tržišta za životinjske vrste i kategorije koje nisu navedene u Prilogu.

Članak 3.

Prijelazne mjere povezane s odobrenjem

1. Dodaci hrani za životinje eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L., kako su odobreni u skladu s Direktivom 70/524/EEZ, i premiksi koji sadržavaju te dodatke, koji su namijenjeni za purane za tov, piliće za tov i manje zastupljene vrste peradi za tov, svu perad uzgajanu za nesenje ili rasplod, ukrasne ptice, svu perad za nesenje ili rasplod, svinje za tov, svinje za tov manje zastupljenih vrsta iz porodice Suidae, prasad (odbijenu i sisajuću) svih vrsta iz porodice Suidae, svih vrsta iz porodice Suidae za rasplod, telad za tov, ovce i koze, goveda za tov, ostale preživace za tov i sve druge preživace, vrste iz porodice Camelidae za tov i sve druge vrste iz porodice Camelidae, vrste iz porodica Equidae i Leporidae, salmonide, manje zastupljene vrste riba i pse, koji su proizvedeni i označeni prije 5. kolovoza 2026. u skladu s propisima koji su se primjenjivali prije 5. veljače 2026. mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati dok se ne potroše predmetne zalihe.
2. Krmne smjese i krmiva koji sadržavaju dodatke hrani za životinje navedene u stavku 1., koji su proizvedeni i označeni prije 5. veljače 2027. u skladu s propisima koji su se primjenjivali prije 5. veljače 2026., mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati dok se ne potroše predmetne zalihe ako su namijenjeni životinjama koje se koriste za proizvodnju hrane.
3. Krmne smjese i krmiva koji sadržavaju dodatke hrani za životinje navedene u stavku 1., koji su proizvedeni i označeni prije 5. veljače 2028. u skladu s propisima koji su se primjenjivali prije 5. veljače 2026., mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati dok se ne potroše predmetne zalihe ako su namijenjeni životinjama koje se ne koriste za proizvodnju hrane.

Članak 4.

Prijelazne mjere povezane s povlačenjem s tržišta

1. Postojeće zalihe dodataka hrani za životinje eterično ulje sjemenki celera dobiveno od *Apium graveolens* L. i eterično ulje kima dobiveno od *Carum carvi* L. mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati za životinjske vrste i kategorije koje nisu navedene u Prilogu do 5. veljače 2027.
2. Premiksi proizvedeni s dodacima hrani za životinje iz stavka 1. mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati za životinjske vrste i kategorije koje nisu navedene u Prilogu do 5. svibnja 2027.
3. Krmne smjese i krmiva proizvedeni s dodacima hrani za životinje iz stavka 1. ili premiksima iz stavka 2. mogu se nastaviti stavljati na tržište i upotrebljavati za životinjske vrste i kategorije koje nisu navedene u Prilogu do 5. veljače 2028.

Članak 5.

Stupanje na snagu

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 15. siječnja 2026.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

Identifikacijski broj dodatka hrani za životinje	Naziv dodatka	Sastav, kemijska formula, opis, analitička metoda	Vrsta ili kategorija životinje	Najviša dob	Najmanja količina	Najveća dopuštena količina	Ostale odredbe	Datum isteka važenja odobrenja		
					mg dodatka po kg potpune krmne smjese s udjelom vlage od 12 %					
Kategorija: osjetilni dodaci. Funkcionalna skupina: aromatske tvari.										
2b52-eo	Eterično ulje sjemenki celera	Sastav dodatka	Purani za tov	–	–	2,1	1.	Dodatak se u hranu za životinje unosi u obliku premiksa.	5. veljače 2036.	
		Eterično ulje iz ploda <i>Apium graveolens</i> L.	Pilići za tov i manje zastupljene vrste peradi za tov	–	–	1,6				
		Tekući oblik						2.		U uputama za upotrebu dodatka i premiksa navode se uvjeti skladištenja i stabilnost pri toplinskoj obradi.
		Karakterizacija aktivne tvari	Sva perad uzgajana za nesenje ili rasplod	–	–	1,6				
		Eterično ulje sjemenki celera:	Ukrasne ptice	–	–	1,6				
		Eterično ulje, kako ga je definiralo Vijeće Europe (CoE) ⁽¹⁾ , dobiveno iz ploda <i>Apium graveolens</i> L. parnom destilacijom i daljnjom kondenzacijom hlapljivih sastojaka te odvajanjem od vodene faze dekantacijom.	Sva perad za nesenje ili rasplod			2,3	3.	Mješavina eteričnog ulja sjemenki celera s drugim botaničkim dodacima dopuštena je pod uvjetom da su količine peril-aldehida i furokumarina u krmivima i krmnim smjesama niže od onih koje proizlaze iz upotrebe jednog dodatka u najvećoj dopuštenoj količini ili preporučenoj količini za relevantnu vrstu ili kategoriju životinje.		
		CAS broj: 8015-90-5 EINECS broj: 289-668-4 FEMA broj: 2271 CoE broj: 52	Svinje za tov	–	–	3,3				
			Svinje za tov manje zastupljenih vrsta iz porodice Suidae	–	–	2,8				
			Prasad (odbijena i sisajuća) svih vrsta iz porodice Suidae	–	–	2,8				

Identifikacijski broj dodatka hrani za životinje	Naziv dodatka	Sastav, kemijska formula, opis, analitička metoda	Vrsta ili kategorija životinje	Najviša dob	Najmanja količina	Najveća dopuštena količina	Ostale odredbe	Datum isteka važenja odobrenja
					mg dodatka po kg potpune krmne smjese s udjelom vlage od 12 %			
		Specifikacije: d-limonen: 35 – 79 % β-selinen: 5 – 20 % senkyunolid A: 1,5 – 22 % β-pinen (pin-2(10)-en): 0,3 – 2 % peril-aldehid: ≤ 0,025 % furokumarini: — bergapten: ≤ 0,001 % — psoralen: < 0,00025 % — ksantoksin: < 0,00025 % — izopimpinelin: < 0,00025 % — izoimperatorin: < 0,0005 % Analitička metoda ⁽²⁾ Za određivanje limonena (fitokemijski marker) u dodatku hrani za životinje: — plinska kromatografija spregnuta s plameno-ionizacijskom detekcijom (GC-FID) (ISO 3760)	Sve vrste iz porodice Suidae za rasplod	–	–	4,1	4. Subjekti u poslovanju s hranom za životinje utvrđuju operativne postupke i organizacijske mjere za korisnike dodatka i premiksâ radi uklanjanja mogućih rizika koji proizlaze iz njihove upotrebe. Ako se tim postupcima i mjerama rizici ne mogu ukloniti, pri upotrebi dodatka i premiksâ treba nositi osobnu zaštitnu opremu za kožu, oči i dišne organe.	
			Telad za tov	6 mjeseci	–	6,5		
			Ovce i koze	–	–	6,2		
			Goveda za tov; ostali preživači za tov osim ovaca, koza i teladi za tov do 6 mjeseci; vrste iz porodice Camelidae za tov	–	–	6,2		
			Svi drugi preživači; sve druge vrste iz porodice Camelidae	–	–	4		
			Vrste iz porodice Equidae	–	–	6,2		
			Vrste iz porodice Leporidae	–	–	2,5		
			Salmonidi i manje zastupljene vrste riba	–	–	6,8		
			Psi	–	–	7,2		

⁽¹⁾ Prirodni izvori aroma – izvješće br. 2 (2007.).

⁽²⁾ Podaci o analitičkim metodama dostupni su na sljedećoj adresi referentnog laboratorija: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_hr.

Identifikacijski broj dodatka hrani za životinje	Naziv dodatka	Sastav, kemijska formula, opis, analitička metoda	Vrsta ili kategorija životinje	Najviša dob	Najmanja količina	Najveća dopuštena količina	Ostale odredbe	Datum isteka važenja odobrenja
					mg dodatka po kg potpune krmne smjese s udjelom vlage od 12 %			

Kategorija: osjetilni dodaci. Funkcionalna skupina: aromatske tvari.

2b112-eo	Eterično ulje kima	<i>Sastav dodatka</i> Eterično ulje iz ploda <i>Carum carvi</i> L. Tekući oblik <i>Karakterizacija aktivne tvari</i> Eterično ulje kima: Eterično ulje, kako ga je definiralo Vijeće Europe (1), dobiveno iz suhog, zrelog ploda <i>Carum carvi</i> L. parnom destilacijom i daljnjom kondenzacijom hlapljivih sastojaka te odvajanjem od vodene faze dekantacijom. CAS broj: 8000-42-8 EINECS broj: 288-921-6 FEMA broj: 2238 CoE broj: 112 Specifikacije: — <i>d</i>-karvon: 45 – 65 % — <i>d</i>-limonen: 30 – 50 %	Purani za tov	–	–	12	1. Dodatak se u hranu za životinje unosi u obliku premiksa. 2. U uputama za upotrebu dodatka i premiksa navode se uvjeti skladištenja i stabilnost pri toplinskoj obradi. 3. Mješavina eteričnog ulja kima s drugim botaničkim dodacima dopuštena je pod uvjetom da su količine perilaldehida u krmivima i krmnim smjesama niže od onih koje proizlaze iz upotrebe jednog dodatka u najvećoj dopuštenoj količini ili preporučenoj količini za relevantnu vrstu ili kategoriju životinje.	5. veljače 2036.
			Pilići za tov i manje zastupljene vrste peradi za tov	–	–	9		
			Sva perad uzgajana za nesenje ili rasplod	–	–	9		
			Ukrasne ptice	–	–	9		
			Sva perad za nesenje ili rasplod	–	–	13		
			Svinje za tov	–	–	19		
			Svinje za tov manje zastupljenih vrsta iz porodice Suidae	–	–	16		
			Prasad (odbijena i sisajuća) svih vrsta iz porodice Suidae	–	–	16		
			Sve vrste iz porodice Suidae za rasplod	–	–	24		

Identifikacijski broj dodatka hrani za životinje	Naziv dodatka	Sastav, kemijska formula, opis, analitička metoda	Vrsta ili kategorija životinje	Najviša dob	Najmanja količina	Najveća dopuštena količina	Ostale odredbe	Datum isteka važenja odobrenja
					mg dodatka po kg potpune krmne smjese s udjelom vlage od 12 %			
		— peril-aldehid: ≤ 0,5 % <i>Analitička metoda</i> ⁽²⁾ Za određivanje limonena i karvona (fitokemijski markeri) u dodatku hrani za životinje: — plinska kromatografija spregnuta s plameno-ionizacijskom detekcijom (GC-FID) – (monografija Europske farmakopeje 1817)	Telad za tov	6 mjeseci	–	35	4. Subjekti u poslovanju s hranom za životinje utvrđuju operativne postupke i organizacijske mjere za korisnike dodatka i premiksâ radi uklanjanja mogućih rizika koji proizlaze iz njihove upotrebe. Ako se tim postupcima i mjerama rizici ne mogu ukloniti, pri upotrebi dodatka i premiksâ treba nositi osobnu zaštitnu opremu za kožu, oči i dišne organe.	
			Ovce i koze	–	–	10		
			Goveda za tov, ostali preživači za tov osim ovaca, koza i teladi za tov do 6 mjeseci; vrste iz porodice Camelidae za tov	–	–	11		
			Svi drugi preživači; sve druge vrste iz porodice Camelidae	–	–	10		
			<i>Vrste iz porodice Equidae</i>	–	–	10		
			<i>Vrste iz porodice Leporidae</i>	–	–	10		
			Salmonidi i manje zastupljene vrste riba	–	–	25		
			Psi	–	–	25		

⁽¹⁾ Prirodni izvori aroma – izvješće br. 2 (2007.).

⁽²⁾ Podaci o analitičkim metodama dostupni su na sljedećoj adresi referentnog laboratorija: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_hr.